



Les 19 - Herhaling

Gesprek

- Heleen: Nu är det äntligen vår!
- Tim: Nej, inte än. Våren börjar den 21:e mars.
- Heleen: Jo, men dagarna blir längre, vädret är fint och alla vill gå ut.
- Johan W.: Det stämmer. Man vaknar pigg på morgonen nu.
- Johan G.: Hur blir det på konditoriet, Nathalie. Är det glad påsk som gäller nu?
- Nathalie: Ja precis, hela butiken är full av påskägg. Om du vill så kan du få köpa en stor påskhare i choklad.
- Heleen: Kul! Har ni även påskkäringar?
- Nathalie: Nej, det tror jag inte. Vad är det?
- Tim: En påskkäring är en häxa, en kvinna som kan trolla och flyga med kvast.
- Johan W.: Är det typiskt svenskt?
- Tim: Ja, barn i Sverige klär ut sig till påskkäringar. De ringer på dörren och önskar glad påsk. Så får de godis tillbaka.
- Johan G.: Bra idé, jag kanske ska ringa på dörren i Buinerveen också.
- Johan W.: Ha ha, ska du klä ut som häxa då?
- Johan G.: Självklart, annars får jag ingen godis.
- Tim: Sluta nu, gubbar. Det är till för små barn.
- Heleen: Jag tycker det är roligt.
- Nathalie: Jag med! Om ni kommer till konditoriet, utklädda som häxor, så får ni choklad av mig!

Nu is het eindelijk lente!

Nee, nog niet. De lente begint op 21 maart.

Ja, maar de dagen worden langer, het is mooi weer en iedereen wil er op uit.

Dat klopt. Je wordt nu 's ochtends fit wakker.

Hoe is het in de banketbakkerij, Nathalie. Is alles nu vrolijk Pasen?

Ja inderdaad, de hele winkel ligt vol met paaseieren. Als je wilt, kun je een grote paashaas van chocolade kopen.

Leuk! Hebben jullie ook paasheksen?

Nee, dat denk ik niet. Wat is dat?

Een paasheks is een toverkol, een vrouw die kan toveren en vliegen op een bezem.

Is dat typisch Zweeds?

Ja, kinderen in Zweden verkleden zich als paasheks. Ze bellen aan bij mensen en wensen hen vrolijk Pasen. En dan krijgen ze snoep.

Goed idee, misschien moet ik ook bij mensen in Buinerveen aanbellen.

Ha ha, ga je je dan verkleden als heks?

Natuurlijk, anders krijg ik geen snoep.

Stop ermee, jongens. Dat is voor kleine kinderen.

Ik vind het grappig.

Ik ook! Als jullie verkleed als heks naar de banketbakkerij komen, krijg je van mij chocola!



Oefening 1 - Bedenk een zin met...

Kies een woord uit iedere kolom en bedenk daarmee een zin.

Voorbeeld: *du har tre fina tröjor.*

jag	ik	en (ett)	één	röd	rood	byxor	broek
du	jij	två	twee	grön	groen	t-shirt	t-shirt
han	hij	tre	drie	billig	goedkoop	skjorta	overhemd
hon	zij (ev)	fyra	vier	fin	mooi	tröja	trui
vi	wij	fem	vijf	smutsig	vies	stövlar	laarzen
ni	jullie	sex	zes	lång	lang	keps	pet
de	zij (mv)	sju	zeven	ful	lelijk	jacka	jas
det	het/dat	åtta	acht	mjuk	zacht	klänning	jurk

Oefening 2 - Bedenk een zin met...

Kies een woord uit iedere kolom en bedenk daarmee een zin.

Voorbeeld: *Vi åker bil till Amsterdam på lördagen den trettande november.*

jag	ik	gå	lopen	Ameland	maandag 22 maart
du	jij	köra	rijden (zelf)	Amsterdam	dinsdag 12 april
han	hij	springa	rennen	Stockholm	woensdag 16 juni
hon	zij (ev)	cykla	fietsen	Öland	donderdag 12 augustus
vi	wij	flyga	vliegen	Valkenburg	vrijdag 17 september
ni	jullie	åka bil	met de auto gaan	Småland	zaterdag 13 november
de	zij (mv)	åka båt	met de boot gaan	Volendam	zondag 4 december
det	het/dat	åka tåg	met de trein gaan	Tylösand	



Luisteroefening 'Daniel är sjuk'

Luister goed en vul de ontbrekende woorden in:

DEEL 1

Daniël känner sig Han är jätte trött och har ont i och i halsen.

Och han har svårt att

Han hittar sin febertermometer i badrumsskåpet och tar tempen:

Nästa morgon har han 39,2. Han ringer till sin

En sköterska svarar och Daniël säger att han inte

Han får en tid senare på dagen och sakta dit då.

Väntrummet är ganska Så Daniel tar av sig och sätter sig ner.

Medan han försöker han en veckotidning, men han kan inte koncentrera sig, för han är så nervös.

Till slut är det hans tur. Han går in i undersökningsrummet och väntar på

DEEL 2

Hej! Hur är det med dig då? Jag har ganska och ont i halsen.

Jaha, då ska vi se. Kan du gapa stort, så ska jag titta i

Säg 'aaah'. 'Aaah'. Bra. Jag vill lyssna på också.

Kan du ta av dig? Andas in... och ut. En gång till. Så där ja.

Hur länge har du haft feber?

Hostar du också? Ja, jag hostade

Du har blivit väldigt förkyld. Jag skriver ut ett recept på lite medicin.

Nu måste du gå hem och vila tills du är feberfri. Hej då! Hej då.



DEEL 3

Han promenerar med till apoteket och lämnar in receptet.

Han får direkt och sedan går han till en kiosk och köper några goda halstabletter och en serietidning.

När han kommer hem han sig. Oj, vad han sig sjuk.

Stackars Daniël.

Det finns inget sjukare än en förkyld man, brukar mamma Margit säga.

Var har hon fått det ifrån tänker Daniël, precis innan han somnar.

Antwoorden

DEEL 1: Daniël känner sig **sjuk**. Han är jätte trött och har ont i **huvud** och i halsen. Och han har svårt att **prata**. Han hittar sin febertermometer i badrumsskåpet och tar tempen: **37,9**. Nästa morgon har han 39,2. Han ringer till sin **läkare**. En sköterska svarar och Daniël säger att han inte **mår bra**. Han får en tid senare på dagen och **cyklar** sakta dit då. Vänrummet är ganska **fullt**. Så Daniel tar av sig **jackan** och sätter sig ner. Medan han **väntar** försöker han **läsa** en veckotidning, men han kan inte koncentrera sig, för han är så nervös. Till slut är det hans tur. Han går in i undersökningsrummet och väntar på **läkaren**.

DEEL 2: Hej! Hur är det med dig då? Jag har ganska **hög feber** och ont i halsen. Jaha, då ska vi se. Kan du gapa stort, så ska jag titta i **halsen**. Säg 'aaah'. 'Aaah'. Bra. Jag vill lyssna på **lungorna** också. Kan du ta av dig **skjortan**? Andas in... och ut. En gång till. Så där ja. Hur länge har du haft feber? **Sedan igår**. Hostar du också? Ja, jag hostade **hela natten**. Du har blivit väldigt förkyld. Jag skriver ut ett recept på lite medicin. Nu måste du gå hem och vila tills du är feberfri. Hej då! Hej då.

DEEL 3: Han promenerar med **cykeln** till apoteket och lämnar in receptet. Han får **medicinen** direkt och sedan går han till en kiosk och köper några goda halstabletter och en serietidning. När han kommer hem **lägger** han sig. Oj, vad han **känner** sig sjuk. Stackars Daniël. Det finns inget sjukare än en förkyld man, brukar mamma Margit säga. Var har hon fått det ifrån tänker Daniël, precis innan han somnar.



Woordenlijst - bijvoeglijke naamwoorden

Nederlands	Zweeds
att känna sig sjuk	zich ziek voelen
jättetrött	erg moe
ont	pijn
ett huvud	een hoofd
en hals	een keel
svår	moeilijk
han har svårt att	hij heeft moeite met
en febertermometer	een koortsthermometer
feber	koorts
ett badrumsskåp	een badkamerkast
att ta tempen	de temperatuur nemen
en sköterska	een verpleegkundige
en undersköterska	een zuster/verpleegster
ett väntrum	een wachtruimte
full	vol
att försöka	proberen
att koncentrera sig	zich concentreren
att ta av sig	zich uitkleden
att lägga sig	gaan liggen
att sätta sig	gaan zitten
att gapa stort	de mond wijd open doen
en skjorta	een overhemd
andas in / ut	adem in / uit
en gång till	nog een keer
väldigt förkyld	enorm verhouden
ett recept	een recept
feberfri	koortsvrij
att gå	wandelen
ett apotek	een apotheek
en serietidning	een tijdschrift
stackars Daniel	arme Daniel
att somna	inlapen



Kinderliedje 'Videvisan'

Componist/tekstschrijver: Alice Tegnér

Uit de bundel: "Nu ska vi sjunga" met illustraties van Elsa Beskow.

Uitvoerende: Carola Häggkvist (van de CD 'sov på min arm').

<https://youtu.be/UHQnB5D0mJg>

